

Register your product and get support at www.philips.com/welcome

			
EN User manual	LV Lietotāja rokasgrāmata		
BG Руководство за потребителя	PL Instrukcja obsługi		
CS Příručka pro uživatele	RO Manual de utilizare		
ET Kasutusjuhend	RU Руководство пользователя		
HR Korisnički priručnik	SK Priručka uživateľa		
HU Felhasználói kézikönyv	SL Uporabniški priročnik		
KK Колдомуналы нерсери	SR Korisnički priručnik		
LT Vartotojų vadovas	UK Пошибник користувача		



PHILIPS



Specifications are subject to change without notice
© 2017 Koninklijke Philips NV.
All rights reserved.

3140 930 4371

English

Congratulations on your purchase, and welcome to Register to help benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

1 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and keep it for future reference.

- WARNING:** Do not use this appliance near water.

- When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a risk, even when the appliance is switched off.

- WARNING:** Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- Always unplug the appliance after use.

- If the main cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.

- Do not use the appliance for any other purpose than described in this manual.

- When the appliance is connected to the power, never leave it unattended.

- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.

- Do not wind the main cord around the appliance.

- Wait until the appliance has cooled down before you store it. Pay full attention when using the appliance since it could be extremely hot. Only hold the handle as other parts are hot and avoid contact with the skin. Always place the appliance with the stand on a heat-resistant, stable flat surface. The hot barrel should never touch the surface or other flammable material.

- Avoid the main cord from coming into contact with the hot parts of the appliance.

- Keep the appliance away from flammable objects and material when it is switched on.

- Never cover the appliance with anything (e.g. a towel or clothing) when it is hot.

- Only use the appliance on color-treated hair. Do not operate the appliance with wet hands. Keep the barrel clean and free of dust and styling products such as mousse, spray and gel. Never use the appliance in combination with styling products.

- The barrel has ceramic coating. This coating might slowly wear away over time. However, this does not affect the performance of the appliance.

- If the appliance is used on color-treated hair, the barrel may be stained. Before using it on artificial hair, always consult their distributor.

- Always return the appliance to a service centre authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could result in an extremely hazardous situation for the user.

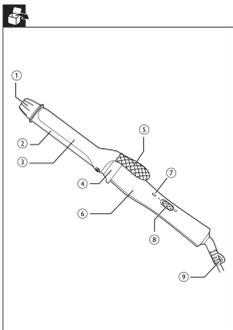
- Do not insert metal objects into openings to avoid electric shock.

- Do not pull on the power cord after using. Always unplug the appliance by holding the plug.

Electromagnetic fields (EMF)
This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Environment

This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/EU). Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Collect disposal fees and prevent negative consequences for the environment and human health.



2 Introduction

CurCera™ic curter with 16 mm barrel helps you easily achieve vivid, bouncy curls for your hair and young look. Protective ceramic coating ensures even heat distribution and takes good care of your hair while curling. Top temperature of 200 °C guarantees optimal result while minimizing hair damage. We hope you will enjoy using your CurCera™ic.

3 Curl your hair

- Connect the plug to a power supply socket.
- Slide the on/off switch (1) to I to switch on the appliance.
- Before you start curling, comb your hair and divide your hair into the power-on section (2) and clip (3).
- Close the clip (3) by releasing the lever (4) and slide the barrel (5) to the hair tip.
- Hold the handle (6) of the curling iron, and then wind the section of hair around the barrel from tip to root by rotating the curler.
 - You can also use the cool tip (7) as a support when you rotate the curler.
 - Hold the curling iron in the position for max. 10 seconds.
- Unwind the section of hair until you can open the clip (3) again with the lever (4).

- **Do not pull at the curler when you unwind your hair, otherwise you would straighten the curl.**

- Release the curled hair.
- To curl the rest of your hair, repeat steps 3 to 8.
 - You may curl your hair either from inside out or from outside in as you like.

After use

- Switch off the appliance and unplug it.
- Place it on the resting stand (8) until it cools down. It is highly recommended to place it on a heat-resistant surface.
- Remove hairs and dust from the barrel and clip.
- Clean the barrel and the clip with damp cloth.
- Keep it in a safe and dry place, free of dust. You can also hang it with the hanging loop (9).

4 Guarantee and service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com/support or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Български	
Поздравяваме ви за покупката и добре дошли във Philips. За да се възползвате изцяло от предизгодната ни Philips Гаранция, моля, регистрирайте продукта си на www.philips.com/welcome .	

1 Важно

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно това ръководство за потребителя и го запазете за справка в бъдеще.

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не използвайте този уред близо до вода.

- Ако уредът се използва в банята, след употреба го изключвайте от контакта. Близостта до вода води до риск дори когато уредът не работи.

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не използвайте уреда близо до вани, душовете, мивки или други съдове с вода.

- След употреба винаги изключвайте уреда от контакта.

- С оглед предотвратяване на опасност при повреда в захранващите кабели те трябва да бъдат сменени от Philips, оторизирани от Philips сервиз или квалифициран техник.

- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от хора с намалени физически възприятия или умствени недостатъци или без опит и познания, ако са инструктирани за безопасна употреба на уреда или са под наблюдение с цел гарантиране на безопасна употреба и ако са им разяснени евентуалните опасности. Не позволявайте на деца да извършват почистване или поддръжка на уреда без надзор.

- Преди да включите уреда в контакта, проверете дали посоченото върху уреда напрежение отговаря на това на местната електрическа мрежа.

- Не използвайте уреда за цели, различни от указаното в това ръководство.

- VAROVÁNÍ:** Zařízení nepoužívejte poblíž vody. Pokud je přístroj používán v koupelně, odpojte ho po použití jeho síťovou zástrčku ze zásuvky, neboť blízkost vody představuje riziko i v případě, že je přístroj vypnutý.

- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte přístroj v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob s vodou.

- Po použití přístroje vždy odpojte ze sítě.

- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte přístroj v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob s vodou.

- Po použití přístroje vždy odpojte ze sítě.

- Udržet se nadержаться много, zodat u bent volledig attentief bij het gebruik van het apparaat.

- Ne pokrивайте уреда с наквато и да било (напр. кърга или дрехи), докато е горещ.

- Използвайте уреда само на суха коса. Не използвайте уреда с мокри ръце.

- Седя седеатavoid kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning füüsiliste puuete ja vaimuhairetega isikuid või isikuid, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui neid valatakse või neile on antud juhendit seadme otuhtu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega seotud ohtu. Lapsed ei tohi seadmega mängida.

- Lapsed ei tohi seadme ilma järelevalveta puhastada ega hooldada.

- Enne seadme sisselülitamist kontrollige, kas seadmele märgitud pinge vastab kohaliku elektrivõrgu pingele.

- Ärge kasutage seadet muuks, kui selles kasutusjuhendis kirjeldatud otstarbekes.

- Ärge jätke kunagi elektrivõrku ühendatud seadet järelevalveta.

- Ärge kunagi kasutage teiste tootjate poolt tehtud tarkivoid või osi, mida Philips ei ole eriliselt soovitanud. Selliste tarkivute või osade kasutamisel kaotab garantii kehtivsuse.

- Ärge kerige toitejuht ümber seadme.

- Enne hoiukohta panekut laske seadmel täielikult maha jahtuda.

- Olge seadme kasutamisel väga tähelepanelik, kuna see võib olla äärmiselt kuum. Hoidke kinni üksnes käedemest, kuna teised osad on kuumad. Vältige kokkupuudet nahaga.

- Astase seade koos alusega alati kuumakindlale stabiilsel tasasele pinnale. Kuum rullik ei tohi kunagi pinnaga ega muude tuloohetlike materjalidega kokku puutuda.

- Ärge laske toitejuhtmel vastu seadme kuumi osi minna.

- Hoidke sisselülitatud seadet kergesti süttivatest objektidest ja materjalidest kaugel.

- Kunagi ärge katke kuuma seadet millegagi kinni (nt kätärati või riietükiga).

- Rakendage seadet ainult kuivadele juustele. Ärge kasutage seadet märgade kättega.

- Hoidke rullikut puhtana ning ärge laske sellele tolmujä järelehooldusvahendite nagu juuksevahet, piserdusvahendite ja geeli jääke koguneda. Ärge kunagi kasutage seda seadet koos juuksehooldusvahenditega.

- Rullil on keraamiline pinnakate. See kate võib pika aja jooksul ära kuluda. Samas ei mõjuta kulmine seadme jõudlust.

- Kui seadet kasutada värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Седя седеатavoid kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning füüsiliste puuete ja vaimuhairetega isikuid või isikuid, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui neid valatakse või neile on antud juhendit seadme otuhtu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega seotud ohtu. Lapsed ei tohi seadmega mängida.

- Lapsed ei tohi seadme ilma järelevalveta puhastada ega hooldada.

- Enne seadme sisselülitamist kontrollige, kas seadmele märgitud pinge vastab kohaliku elektrivõrgu pingele.

- Ärge kasutage seadet muuks, kui selles kasutusjuhendis kirjeldatud otstarbekes.

- Ärge jätke kunagi elektrivõrku ühendatud seadet järelevalveta.

- Ärge kunagi kasutage teiste tootjate poolt tehtud tarkivoid või osi, mida Philips ei ole eriliselt soovitanud. Selliste tarkivute või osade kasutamisel kaotab garantii kehtivsuse.

- Ärge kerige toitejuht ümber seadme.

- Enne hoiukohta panekut laske seadmel täielikult maha jahtuda.

- Olge seadme kasutamisel väga tähelepanelik, kuna see võib olla äärmiselt kuum. Hoidke kinni üksnes käedemest, kuna teised osad on kuumad. Vältige kokkupuudet nahaga.

- Astase seade koos alusega alati kuumakindlale stabiilsel tasasele pinnale. Kuum rullik ei tohi kunagi pinnaga ega muude tuloohetlike materjalidega kokku puutuda.

- Ärge laske toitejuhtmel vastu seadme kuumi osi minna.

- Hoidke sisselülitatud seadet kergesti süttivatest objektidest ja materjalidest kaugel.

- Kunagi ärge katke kuuma seadet millegagi kinni (nt kätärati või riietükiga).

- Rakendage seadet ainult kuivadele juustele. Ärge kasutage seadet märgade kättega.

- Hoidke rullikut puhtana ning ärge laske sellele tolmujä järelehooldusvahendite nagu juuksevahet, piserdusvahendite ja geeli jääke koguneda. Ärge kunagi kasutage seda seadet koos juuksehooldusvahenditega.

- Rullil on keraamiline pinnakate. See kate võib pika aja jooksul ära kuluda. Samas ei mõjuta kulmine seadme jõudlust.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

- Ärge sikutage toitejuht pärsat kasutamist. Alati eemaldage seade vooluvõrgust pistikust kinni hoides.

- Kui seadet kasutate värvitud juuste koolutamiseks, siis võib rullik mäarduda. Enne kasutamist kunstujuustel pöördele alati nende ecdasimüüja poole.

- Viige seade tõrke otsimiseks või parandamiseks alati Philipsi kvalifitseerimata isik, võib see seada kasutaja väga ohtlikuks olukorda.

- Elektriõhõõde ärirahoidmiseskuse ärges sisetage avade vahelt seadmesse metallesemeid.

Latviešu

Arpēcav ar priekumu n lapni (uzdums Philipsai Lat priebā du labumu no Philips piedāvātā atlase, reģistrētais savs uzstādījums www.philips.com/welcome.

1 Svarīgi

Pirms ierīces izmantošanas uzmanīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un saglabājiet to, lai vajadzības gadījumā varētu atsaukties tai kā turpinātājam.

BRĪDĪJUMS. Neizmantojiet šo ierīci ūdens tuvumā.

Ja lietojat ierīci vannas istabā, pēc lietošanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla, jo ūdens tuvums ir bīstams pat tad, ja ierīce ir izslēgta.

BRĪDĪJUMS. Neļietojiet ierīci vannu, dušu, izlietņu vai citu ar ūdeni pildītu trauku tuvumā.

Pēc lietošanas vienmēr atvienojiet ierīci no sienas kontaktgizdas.

Ja elektrības vads ir bojāts, tā nomainu jāveic Philips pilnvarotā tehniķaš apkopes centru darbiniekam vai līdzīgi kvalificētām personām, lai izvairītos no bīstamām situācijām.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas nav aprakstīti šajā rokasgrāmatā.

4 Garantija un serviss

Ja ir nepieciešama informācija vai palīdzība, lūdzam apmeklēt Philips tīmekļa vietni www.philips.com/support vai zvanīt uz konsultāciju centru vai klientu apkalpošanas centru savā valstī (ša tālrunu numuru atrodams pasauļa kartiņā vai brošūrā). Ja vēlaties viedt savu klientu apkalpošanas centru, vienlaikus pieprasot bezmaksas konsultāciju.

1 Pielikumi

Galvenajiem zakupiem ietamās vīdēs Klientos firmas Philips Aby vai pēriņi skatīties uz pakotnes ieviešanas procese firmas Philips, nākošajās vīdēs ir uzskaitīti pakotnes saturs uz www.philips.com/welcome.

1.1 Wažne

Priekš pirmo reizi izmantot ierīci jānosūta šādu drošības instrukciju un saglabājiet to, lai vajadzības gadījumā varētu atsaukties tai kā turpinātājam.

OSTRĒZĒJĒJĒ. Nie koristājāt z ierīdzienā un pobližu vodu.
Ješļi koristjats z ierīdzienā v lazieniecā, po zakoņčinojīm stovosianā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.
Obecnošę vody stanovj zāgrožęnē navel vīzdņę, gvj uzrādzęnē jest vjāczļone.

OSTRĒZĒJĒJĒ. Nie koristājāt z ierīdzienā v pobližu vannę, prysznicę, umywalkę ani iných naczyņ napelnjiojīm vodu.
Zavšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

Zawšę po zakoņčinojīm koristjatiā z ierīdzienā vjmijj vītzķę z gniazdzā elektrķęznę.

Ze vzwęgdōm bezpęczęznęstjā vjmianē uszkođęznęo przędzędu sęciowęgo nalezęję zędzę autoryzowanęmu centrum serwisowęgo firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanęj osobie.

Uzrādzęnē možę byt ūżywane przez dzęcię v wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczoną zdolnościami fizycznymi, sensorcznymi lub umysłowymi.

2 Tworzenie włosów

1. Podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do gniazdzka elektrycznego.

2. Przesuń wtyczkę (Ⓞ) do pozycji 1, aby włączyć urządzenie.

- Zasilanie jest wskaźnik zasilania (Ⓞ).

3. Przed rozpoczęciem układania włosów ucieś włosa i postój na małe parosie. Naciśnij dźwignię (Ⓞ) i umieść pasmo włosów między wałkami (Ⓞ) i zacieknię (Ⓞ).

4. Zamknij zacisk (Ⓞ), zwałnięjąc dźwignię (Ⓞ) i przesuń wałek (Ⓞ) do końca pasma włosów.

5. Przynajmniej raz przesuń wałek (Ⓞ) w miejsce oparcia pasmo włosów między wałek i korcia aż do osiągnięci obracając łokciem.

6. Podczas obracania lokiem możesz również wyciągnąć nagrzewającą się końcówkę (Ⓞ) jako podopory.

7. Trzymaj lokówkę w tej pozycji przez maksymalnie 10 sekund.

8. Odwijaj pasmo włosów, aż możliwe będzie ponowne otwarcie zacisku (Ⓞ) z pomocą dźwigni (Ⓞ).

9. Pociś ucieś pasmo włosów.

10. Powtórz czynności od 3. do 9. aby uzyskać resztę włosów.

11. Loki można skrócić od środka na zewnętrzny lub od zewnętrz do środka – w zależności od upodobań.

12. Popi użyciu, de asennama, vārlu ree (Ⓞ) s suport alimentare cānd este deteriorat.

13. Apagāz pe suport (Ⓞ) înainte de a conecta alimentarea.

14. Înainte de a utiliza aparatul și părăsiți-l pentru consultarea ulterioară.

15. Avant de utiliser l'appareil, éteignez-le et laissez-le refroidir.

16. Antes de utilizar el aparato, apágalo y déjalo enfriar.

17. Před použitím přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

18. Pri použití prietru vypnite napájanie a počkajte, kým sa zariadenie ochladí.

19. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

20. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

21. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

22. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

23. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

24. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

25. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

26. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

27. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

28. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

29. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

30. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

31. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

32. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

33. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

34. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

35. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

36. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

37. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

38. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

39. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

40. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

41. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

42. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

43. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

44. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

45. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

46. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

47. Pri použití přístroje vypněte jeho napájení a nechte ho vychladnout.

Mediu

3. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

4. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

5. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

6. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

7. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

8. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

9. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

10. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

11. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

12. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

13. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

14. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

15. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

16. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

17. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

18. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

19. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

20. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

21. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

22. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

23. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

24. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

25. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este de 200 g.

26. Modelul este însoțit de un produs nou care poate fi eliminat separat cu gunoala menționată în articolul 20(7)(9) EU. Limita de greutate este